



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 2 czerwca 2026 r.

Poz. 3056

UCHWAŁA NR XXVII/413/26 RADY MIASTA OŚWIĘCIM

z dnia 27 maja 2026 roku

w sprawie: zmiany Uchwały Budżetowej Miasta Oświęcim na rok 2026 - Nr XXIII/326/26 Rady Miasta Oświęcim z dnia 28 stycznia 2026 r.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (t. j. Dz. U. z 2026 r., poz. 662), art. 211 i art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t. j. Dz.U. z 2025 r., poz. 1483 z późn. zm.), art. 111 pkt 1 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (t. j. Dz. U. z 2025 r., poz. 337 z późn. zm.) - **Rada Miasta Oświęcim uchwala, co następuje:**

§ 1. W Uchwale Budżetowej Miasta Oświęcim na rok 2026 Nr XXIII/326/26 Rady Miasta Oświęcim z dnia 28 stycznia 2026 r., - wprowadza się następujące zmiany:

- 1) zwiększa się dochody budżetu na 2026 rok o kwotę 851.379,69 zł oraz zwiększa się wydatki budżetu na 2026 rok o kwotę 1.856.704,69 zł - jak w załącznikach nr 1 do 13 do niniejszej uchwały,
- 2) zmiany z pkt 1 obejmują:
 - a) zwiększenie planu dochodów bieżących o kwotę 851.959,83 zł,
 - b) zwiększenie planu wydatków bieżących o kwotę 1.526.704,69 zł – w tym zmniejszenie wydatków na wynagrodzenia i składki od nich naliczane o kwotę 8.000 zł, zwiększenie wydatków związanych z realizacją zadań statutowych o kwotę 755.833,12 zł, zwiększenie wydatków na dotacje na zadania bieżące o kwotę 150.000 zł oraz zwiększenie wydatków na świadczenia na rzecz osób fizycznych o kwotę 628.871,57 zł,
 - c) zwiększenie planu wydatków majątkowych o kwotę 330.000 zł – w tym zwiększenie wydatków na inwestycje i zakupy inwestycyjne o kwotę 330.000 zł,
- 3) dokonuje się przeniesień w dochodach budżetu na kwotę 580,14 zł - jak w załączniku nr 14 do niniejszej uchwały,
- 4) dokonuje się przeniesień w wydatkach budżetu na kwotę 8.580,14 zł - jak w załącznikach nr 14 do 15 do niniejszej uchwały,
- 5) § 3 otrzymuje brzmienie:

"1. Różnica między dochodami, a wydatkami stanowi planowany deficyt budżetu w kwocie 318.717,30 zł, który zostanie pokryty przychodami pochodzącymi z wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikające z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 318.717,30 zł.

2. Ustala się przychody budżetu w łącznej kwocie 9.818.717,30 zł i rozchody budżetu w kwocie 9.500.000 zł, jak zawarto na stronie 25 niniejszej uchwały.

3. Spłata zobowiązań z tytułu wyemitowanych papierów wartościowych z lat ubiegłych w kwocie 9.500.000 zł, zostanie sfinansowana przychodami pochodzącymi:

- 1) z wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikające z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych w kwocie 9.029.167,06 zł,
- 2) z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 470.832,94 zł."

§ 2. Przyjmuje się:

- 1) przychody i rozchody budżetu Miasta Oświęcim na 2026 rok - po zmianach z § 1 - jak załącznik nr 16 do niniejszej uchwały,
- 2) dochody i wydatki związane z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych Miastu odrębnymi ustawami w 2026 roku - jak załącznik nr 17 do niniejszej uchwały,
- 3) dochody i wydatki związane z realizacją zadań wykonywanych w drodze umów lub porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w 2026 roku - jak załącznik nr 18 do niniejszej uchwały,
- 4) dochody i wydatki związane z realizacją zadań wykonywanych na mocy porozumień z organami administracji rządowej w 2026 roku - jak załącznik nr 19 do niniejszej uchwały,
- 5) Załącznik nr 1 - Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Miasta Oświęcim na 2026 rok - jak załącznik nr 20 do niniejszej uchwały.

§ 3. Wykonanie niniejszej uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Oświęcim.

§ 4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodniczący Rady

Piotr Hertig

Załącznik Nr 1 do uchwały Nr XXVII/413/26
 Rady Miasta Oświęcim
 z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
801		Oświata i wychowanie		16.822,41
		Dochody bieżące		16.822,41
		Wpływy z opłat za wyżywienie w żłobku, przedszkolu lub szkole		11.250
		Wpływy z tytułu kar i odszkodowań wynikających z umów		5.572,41
		WYDATKI		
801		Oświata i wychowanie		16.822,41
	80101	Szkoły podstawowe		5.572,41
		Wydatki bieżące, w tym na:		5.572,41
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		5.572,41
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		5.572,41
	80148	Stołówki szkolne i przedszkolne		11.250
		Wydatki bieżące, w tym na:		11.250
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		11.250
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		11.250

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 16.822,41 zł planu dochodów i wydatków bieżących budżetu w SP-11 w dz. 801 "Oświata i wychowanie":

- rozdz. 80101 "Szkoły podstawowe" - kwota 5.572,41 zł. Zwiększa się wpływy z tytułu kar i odszkodowań wynikających z umów w związku z wypłatą odszkodowania za awarię kanalizacji. Pozyskane środki zostaną przeznaczone na usunięcie jej skutków - zadanie pośrednie ZP2,

- rozdz. 80148 "Stołówki szkolne i przedszkolne" - kwota 11.250 zł. Zwiększa się wpływy z opłat za wyżywienie w żłobku, przedszkolu lub szkole. Pozyskane środki zostaną przeznaczone na zakup art. żywnościowych do przygotowania posiłków dla dzieci na półkolonii - zadanie pośrednie ZP3.

Załącznik Nr 2 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
758		Różne rozliczenia		20.000
		Dochody bieżące		20.000
		Środki na uzupełnienie dochodów gmin		20.000
		WYDATKI		
600		Transport i łączność		20.000
	60016	Drogi publiczne gminne		20.000
		Wydatki bieżące w tym na:		20.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		20.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		20.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 20.000 zł planu dochodów bieżących budżetu w dz. 758 "Różne rozliczenia" rozdz. 75835 "Rezerwa na uzupełnienie dochodów jednostek samorządu terytorialnego" z tytułu środków na uzupełnienie dochodów gmin. Zmian dokonuje się na podstawie pisma Ministra Finansów i Gospodarki, znak: ST3.4751.7.2026.2g z dnia 24.03.2026 r.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 20.000 zł plan wydatków bieżących budżetu w dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60016 "Drogi publiczne gminne" z przeznaczeniem na remont ścieżki edukacyjnej Bulwary - Łęgowa w Oświęcimiu. Konieczne jest odtworzenie ścieżki edukacyjnej, poprzez uzupełnienie jej nawierzchni tłuczniem.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 102/GM.

Załącznik Nr 3 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
758		Różne rozliczenia		3.000
		Dochody bieżące		3.000
		Środki na uzupełnienie dochodów gmin		3.000
		WYDATKI		
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa		3.000
	75495	Pozostała działalność		3.000
		Wydatki bieżące w tym na:		3.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		3.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		3.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 3.000 zł planu dochodów bieżących budżetu w dz. 758 "Różne rozliczenia" rozdz. 75835 "Rezerwa na uzupełnienie dochodów jednostek samorządu terytorialnego" z tytułu środków na uzupełnienie dochodów gmin. Zmian dokonuje się na podstawie pisma Ministra Finansów i Gospodarki, znak: ST3.4751.7.2026.2g z dnia 24.03.2026 r.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 3.000 zł plan wydatków bieżących budżetu w dz. 754 "Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa" rozdz. 75495 "Pozostała działalność" z przeznaczeniem na wsparcie finansowe w ramach Funduszu Wsparcia PSP.

Pismem z dnia 21.04.2026 r. Komendant Powiatowej Państwowej Straży Pożarnej w Oświęcimiu zwrócił się z prośbą o wsparcie finansowe wynikające z ponoszenia kosztów utrzymania serwisu aparatów systemu ochrony układu oddechowego (ODO) działającego w Komendzie PSP. Koszty, które ponosi Komenda to przede wszystkim zakup części do aparatów, przeglądy samych urządzeń testujących oraz niezbędne szkolenia dla strażaków JRG obsługujących serwis. Z terenu miasta Oświęcim serwisowanych jest 10 takich urządzeń. Przyznane środki zostaną przeznaczone na utrzymanie gotowości bojowej KP PSP w Oświęcimiu w szczególności na zakup materiałów i części do sprzętu pożarniczego, zakup sprzętu pożarniczego, serwisy sprzętów i urządzeń, szkolenia pracowników. Jednostki samorządu terytorialnego mogą uczestniczyć w pokrywaniu części kosztów funkcjonowania PSP za pośrednictwem Wojewódzkiego Funduszu Wsparcia Państwowej Straży Pożarnej.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 105/SO.

Załącznik Nr 4 do uchwały Nr XXVII/413/26
 Rady Miasta Oświęcim
 z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
758		Różne rozliczenia		18.000
		Dochody bieżące		18.000
		Środki na uzupełnienie dochodów gmin		18.000
		WYDATKI		
710		Działalność usługowa		18.000
	71004	Plany zagospodarowania przestrzennego		18.000
		Wydatki bieżące w tym na:		18.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		18.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		18.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 18.000 zł planu dochodów bieżących budżetu w dz. 758 "Różne rozliczenia" rozdz. 75835 "Rezerwa na uzupełnienie dochodów jednostek samorządu terytorialnego" z tytułu środków na uzupełnienie dochodów gmin. Zmian dokonuje się na podstawie pisma Ministra Finansów i Gospodarki, znak: ST3.4751.7.2026.2g z dnia 24.03.2026 r.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 18.000 zł plan wydatków bieżących budżetu w dz. 710 "Działalność usługowa" rozdz. 71004 "Plany zagospodarowania przestrzennego" z przeznaczeniem na opracowanie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla terenu przy ul. Zatorskiej.

Z wnioskiem o opracowanie zmiany planu miejscowego w tym obszarze wystąpił Komendant Państwowej Powiatowej Straży Pożarnej uzasadniając to koniecznością rozbudowy istniejącej infrastruktury technicznej i logistycznej, w związku z wejściem w życie ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej. Ponadto wyłączone zostały z eksploatacji dwa rurociągi magistralne wody surowej przebiegające w tym terenie wzdłuż ulicy Zatorskiej, co pozwala na znaczne przesunięcie nieprzekraczalnej linii zabudowy w kierunku południowym, a tym samym bardziej efektywne zagospodarowanie działek miejskich położonych w sąsiedztwie Straży Pożarnej. Dostępność komunikacyjna obszaru odbywać się będzie poprzez istniejący układ drogowy tj. z ulicy Zatorskiej poprzez istniejący zjazd publiczny. W związku z powyższym przystąpienie do opracowania w/w zmiany planu miejscowego jest zasadne.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 104/GA.

Załącznik Nr 5 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
758		Różne rozliczenia		620.000
		Dochody bieżące		620.000
		Środki na uzupełnienie dochodów gmin		620.000
		WYDATKI		
852		Pomoc społeczna		620.000
	85215	Dodatki mieszkaniowe		620.000
		Wydatki bieżące w tym na:		620.000
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		620.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 620.000 zł planu dochodów bieżących budżetu w dz. 758 "Różne rozliczenia" rozdz. 75835 "Rezerwa na uzupełnienie dochodów jednostek samorządu terytorialnego" z tytułu środków na uzupełnienie dochodów gmin. Zmian dokonuje się na podstawie pisma Ministra Finansów i Gospodarki, znak: ST3.4751.7.2026.2g z dnia 24.03.2026 r.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 620.000 zł plan wydatków bieżących budżetu w dz. 852 "Pomoc społeczna" rozdz. 85215 "Dodatki mieszkaniowe" z przeznaczeniem na wypłatę dodatków mieszkaniowych w miesiącach czerwiec, lipiec i sierpień.

W związku ze zmianą ustawy o dodatkach mieszkaniowych zmieniły się kryteria dochodowe uprawniające do otrzymania dodatku, czego następstwem jest większa ilość wniosków i wzrost wypłacanych dodatków. Wzrosły również koszty utrzymania mieszkania, które mają wpływ na wysokość dodatku a także wzrosła liczba zainteresowanych dodatkiem mieszkaniowym.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/CUS.

Załącznik Nr 6 do uchwały Nr XXVII/413/26
 Rady Miasta Oświęcim
 z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
758		Różne rozliczenia		14.903
		Dochody bieżące		14.903
		Środki na uzupełnienie dochodów gmin		14.903
		WYDATKI		
852		Pomoc społeczna		14.903
	85203	Ośrodki wsparcia		14.903
		Wydatki bieżące w tym na:		14.903
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		14.903
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		14.903

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 14.903 zł planu dochodów bieżących budżetu w dz. 758 "Różne rozliczenia" rozdz. 75835 "Rezerwa na uzupełnienie dochodów jednostek samorządu terytorialnego" z tytułu środków na uzupełnienie dochodów gmin. Zmian dokonuje się na podstawie pisma Ministra Finansów i Gospodarki, znak: ST3.4751.7.2026.2g z dnia 24.03.2026 r.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 14.903 zł plan wydatków bieżących budżetu w dz. 852 "Pomoc społeczna" rozdz. 85203 "Ośrodki wsparcia" z przeznaczeniem na zwiększenie środków na remont dachu w budynku Schroniska dla osób bezdomnych przy ul. Dąbrowskiego 139. Po ponownych oględzinach dachu do kosztorysu dodano dodatkowe prace do wykonania: deskowanie w kilku miejscach oraz wymiana lub naprawa rynien, a także rur spustowych.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania pośredniego SDB.

Załącznik Nr 7 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
758		Różne rozliczenia		150.000
		Dochody bieżące		150.000
		Środki na uzupełnienie dochodów gmin		150.000
		WYDATKI		
926		Kultura fizyczna		150.000
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej		150.000
		Wydatki bieżące, w tym na:		150.000
		dotacje na zadania bieżące		150.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 150.000 zł planu dochodów bieżących budżetu w dz. 758 "Różne rozliczenia" rozdz. 75835 "Rezerwa na uzupełnienie dochodów jednostek samorządu terytorialnego" z tytułu środków na uzupełnienie dochodów gmin. Zmian dokonuje się na podstawie pisma Ministra Finansów i Gospodarki, znak: ST3.4751.7.2026.2g z dnia 24.03.2026 r.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 150.000 zł plan wydatków bieżących budżetu w dz. 926 "Kultura fizyczna" rozdz. 92605 "Zadania w zakresie kultury fizycznej" z przeznaczeniem na ogłoszenie otwartego konkursu ofert w obszarze "Wspieranie i upowszechnianie kultury fizycznej" na szkolenie sportowe i udział we współzawodnictwie sportowym w celu uruchomienia drużyny w kategorii wiekowej junior młodszy w dyscyplinie sportowej hokej na lodzie.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/PM.

Załącznik Nr 8 do uchwały Nr XXVII/413/26
 Rady Miasta Oświęcim
 z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
852		Pomoc społeczna		8.654,28
		Dochody bieżące		8.654,28
		Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy		8.654,28
		WYDATKI		
852		Pomoc społeczna		8.654,28
	85214	Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie emerytalne i rentowe		8.654,28
		Wydatki bieżące, w tym na:		8.654,28
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		8.654,28

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 8.654,28 zł planu dochodów i wydatków bieżących budżetu w dz. 852 "Pomoc społeczna" rozdz. 85214 "Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie emerytalne i rentowe". Zwiększa się środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy z przeznaczeniem na realizację świadczeń z pomocy społecznej w formie zasiłku okresowego.

Zmian dokonuje się zgodnie z art 29 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz. U. z 2025 r. poz. 337 z późn. zm.).

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/CUS.

Załącznik Nr 9 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		WYDATKI		
600		Transport i łączność		330.000
	60016	Drogi publiczne gminne		330.000
		Wydatki majątkowe, w tym na:		330.000
		inwestycje i zakupy inwestycyjne		330.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 330.000 zł planu wydatków majątkowych budżetu w dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60016 "Drogi publiczne gminne" z przeznaczeniem na zadanie inwestycyjne pn. "Zagospodarowanie terenu pomiędzy ulicami: Wyspiańskiego, Kochanowskiego oraz Słowackiego".

W trakcie realizacji przedmiotowego zadania stwierdzono, że powierzchnie parkingów wykonanych z płyt ażurowych wzdłuż całej długości ul. Kochanowskiego uległy deformacji a ich podbudowa jest wręcz znikoma i nieodpowiednia do dzisiejszych wymogów technologicznych. Uznano za celowe zwiększenie zakresu przebudowy i zlecono Wykonawcy wykonanie warstw konstrukcyjnych zgodnych z normami, jak również położenie nowej nawierzchni z płyt ażurowych, przebudowę najazdów oraz cieków przydrożnych. Dodatkowo na terenie objętym inwestycją podczas wykonywania prac ziemnych zostały odkryte podziemne wyjścia z miejsc schronienia zlokalizowanych w blokach sąsiadujących z ul. Kochanowskiego. Wyjścia te nie zostały zinwentaryzowane na mapach do celów projektowych w związku z czym nie zostały ujęte w kosztorysie ofertowym do przebudowy/zabezpieczenia. Wykonawca musiał wykonać dodatkowe prace, które pozwoliły na pozostawienie wyjść drożnych, a jednocześnie pozwoliły na wykonanie odpowiednich warstw konstrukcyjnych pod przebudowywanymi parkingami.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 330.000 zł przychody budżetu miasta na 2026 r. z tytułu wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych.

Załącznik Nr 10 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		WYDATKI		
600		Transport i łączność		135.000
	60017	Drogi wewnętrzne		135.000
		Wydatki bieżące, w tym na:		135.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		135.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		135.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 135.000 zł planu wydatków bieżących budżetu w dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60017 "Drogi wewnętrzne" z przeznaczeniem na utrzymanie czystości i porządku w mieście. Od 1 czerwca br. zwiększony zostanie zakres prac poprzez letnie i zimowe utrzymanie nowej inwestycji zlokalizowanej na terenie Parku Bulwary.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 103/OŚ.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 135.000 zł przychody budżetu miasta na 2026 r. z tytułu wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych.

Załącznik Nr 11 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		WYDATKI		
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska		475.325
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód		236.700
		Wydatki bieżące, w tym na:		236.700
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		236.700
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		236.700
	90003	Oczyszczanie miast i wsi		118.200
		Wydatki bieżące, w tym na:		118.200
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		118.200
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		118.200
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach		107.225
		Wydatki bieżące, w tym na:		107.225
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		107.225
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		107.225
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg		13.200
		Wydatki bieżące, w tym na:		13.200
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		13.200
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		13.200

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 475.325 zł planu wydatków bieżących budżetu w dz. 900 "Gospodarka komunalna i ochrona środowiska":

- rozdz. 90001 "Gospodarka ściekowa i ochrona wód" - kwota 236.700 zł,
- rozdz. 90003 "Oczyszczanie miast i wsi" - kwota 118.200 zł,
- rozdz. 90004 "Utrzymanie zieleni w miastach i gminach" - kwota 107.225 zł,
- rozdz. 90015 "Oświetlenie ulic, placów i dróg" - kwota 13.200 zł.

W związku z planowanym od 31 maja br. otwarciem Parku Bulwary zachodzi konieczność zwiększenia środków na bieżące utrzymanie parku do końca roku.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadań bezpośrednich: 103/GM, 104/GM i 105/GM.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 475.325 zł przychody budżetu miasta na 2026 r. z tytułu wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych.

Załącznik Nr 12 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		WYDATKI		
752		Obrona narodowa		45.000
	75281	Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej		45.000
		Wydatki bieżące, w tym na:		45.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		45.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		45.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 45.000 zł planu wydatków bieżących budżetu w dz. 752 "Obrona narodowa" rozdz. 75281 "Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej" z przeznaczeniem na zabezpieczenie dodatkowej kwoty na opracowanie ekspertyzy dotyczącej możliwości utworzenia obiektu zbiorowej ochrony w budynku SP-8.

Szacowanie wartości zamówienia dokonano na podstawie informacji rynkowych – odpowiedzi na zapytania cenowe od potencjalnych wykonawców. Na podstawie poczynionych ustaleń, zachodzi konieczność zwiększenia środków na realizację zadania.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/ZK.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 45.000 zł przychody budżetu miasta na 2026 r. z tytułu wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych.

Załącznik Nr 13 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zmiany w wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		WYDATKI		
600		Transport i łączność		20.000
	60011	Drogi publiczne krajowe		20.000
		Wydatki bieżące, w tym na:		20.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		20.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		20.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na zwiększeniu o kwotę 20.000 zł planu wydatków bieżących budżetu w dz. 600 "Transport i łączność" rozdz. 60011 "Drogi publiczne krajowe".

W związku z planowanym wcześniejszym oddaniem do ruchu DK 44 Obwodnica Oświęcimia 5+900 9 +200 na odcinku od ul. Jagiełły do ul. Legionów wraz z łącznicą do DW 933 i odcinkiem ul. Legionów (DW 933) konieczne było opracowanie tymczasowej organizacji ruchu (TOR) oraz wykonanie i montaż oznakowania. Z uwagi na trwające prace, które wbrew pierwotnym założeniom nie zostaną ukończone w czerwcu 2026 r., konieczne jest kontynuowanie utrzymania tymczasowego oznakowania na odcinku od ul. Jagiełły do ul. Legionów wraz z łącznicą do DW 933 i odcinkiem ul. Legionów (DW 933), a końcowo jego demontaż.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 102/GM.

Jednocześnie zwiększa się o kwotę 20.000 zł przychody budżetu miasta na 2026 r. z tytułu wolnych środków jako nadwyżki środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikających z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych.

Załącznik Nr 14 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Przeniesienia w dochodach i wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		DOCHODY		
852		Pomoc społeczna	580,14	580,14
		Dochody bieżące	580,14	580,14
		Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	580,14	580,14
		WYDATKI		
852		Pomoc społeczna	580,14	580,14
	85213	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej	217,29	
		Wydatki bieżące, w tym na:	217,29	
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	217,29	
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań	217,29	
	85214	Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie emerytalne i rentowe		580,14
		Wydatki bieżące, w tym na:		580,14
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		580,14
	85216	Zasiłki stałe	362,85	
		Wydatki bieżące, w tym na:	362,85	
		świadczenia na rzecz osób fizycznych	362,85	

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na przeniesieniu kwoty 580,14 zł w planie dochodów i wydatków bieżących budżetu. W dz. 852 "Pomoc społeczna" z rozdz. 85213 "Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej" - kwota 217,29 zł (oszczędności z tytułu opłacenia składki na ubezpieczenie zdrowotne) i rozdz. 85216 "Zasiłki stałe" - kwota 362,85 zł (oszczędności z tytułu zasiłków stałych) przenosi się do rozdz. 85214 "Zasiłki okresowe, celowe i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenie emerytalne i rentowe" z przeznaczeniem na wypłatę zasiłków okresowych.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego 101/CUS.

Zmian dokonuje się zgodnie z art 29 ustawy z dnia 12 marca 2022 r. o pomocy obywatelom Ukrainy w związku z konfliktem zbrojnym na terytorium tego państwa (Dz. U. z 2025 r. poz. 337 z późn. zm.).

Załącznik Nr 15 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Przeniesienia w wydatkach budżetu miasta Oświęcim na rok 2026

Dział	Rozdział	Wyszczególnienie	Zmniejszenie (-)	Zwiększenie (+)
		WYDATKI		
801		Oświata i wychowanie	8.000	
	80150	Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych	8.000	
		Wydatki bieżące, w tym na:	8.000	
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:	8.000	
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane	8.000	
926		Kultura fizyczna		8.000
	92601	Obiekty sportowe		8.000
		Wydatki bieżące, w tym na:		8.000
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		8.000
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		8.000

Uzasadnienie:

Powyższe zmiany polegają na przeniesieniu kwoty 8.000 zł w planie wydatków bieżących budżetu z dz. 801 "Oświata i wychowanie" rozdz. 80150 "Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych" do dz. 926 "Kultura fizyczna" rozdz. 92601 "Obiekty sportowe" z przeznaczeniem na zakup bramek na "Orlika" do piłki nożnej. Środki na ten cel pochodzą z oszczędności po wypłaceniu dodatkowego wynagrodzenia rocznego.

Zwiększenie wydatków dotyczy zadania bezpośredniego ZB1.

Załącznik Nr 16 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Przychody i rozchody budżetu Miasta Oświęcim na 2026 rok

L.p.	Treść	Kwota (zł)
1	Dochody budżetu	371.345.102,98
	a) bieżące	339.730.663,37
	b) majątkowe	31.614.439,61
2	Wydatki budżetu	371.663.820,28
	a) bieżące	300.041.604,25
	b) majątkowe	71.622.216,03
3	Deficyt/nadwyżka budżetu	-318.717,30
4	Przychody budżetu	9.818.717,30
	a) wolne środki jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikające z rozliczeń wyemitowanych papierów wartościowych, kredytów i pożyczek z lat ubiegłych	9.347.884,36
	b) pożyczki i kredyty	0,00
	c) niewykorzystane środki pieniężne na rachunku bieżącym budżetu, wynikające z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach oraz wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy o finansach publicznych i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	470.832,94
5	Rozchody budżetu	9.500.000,00
	a) spłaty kredytów	0,00
	b) wykup papierów wartościowych	9.500.000,00

Załącznik Nr 17 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

**Dochody i wydatki związane z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji rządowej
i innych zadań zleconych Miastu odrębnymi ustawami w 2026 roku**

Dział	Rozdział	Nazwa	Dochody	Wydatki
1	2	3	4	5
010		Rolnictwo i leśnictwo	2 221,33	2 221,33
010		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	2 221,33	
010	01095	Pozostała działalność		2 221,33
		w tym:		2 221,33
		wydatki bieżące		2 221,33
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		2 221,33
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		
750		Administracja publiczna	666 604,00	666 604,00
750		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	666 604,00	
750	75011	Urzędy wojewódzkie		666 604,00
		w tym:		666 604,00
		wydatki bieżące		666 604,00
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		666 604,00
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane		
751		Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa oraz sądownictwa	7 300,00	7 300,00
751		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	7 300,00	
751	75101	Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa		7 300,00

		w tym: wydatki bieżące wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wynagrodzenia i składki od nich naliczane - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		7 300,00 7 300,00 6 220,00 1 080,00
752		Obrona narodowa	2 320,00	2 320,00
752		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	2 320,00	
752	75212	Pozostałe wydatki obronne		2 320,00
		w tym: wydatki bieżące wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		2 320,00 2 320,00 2 320,00
752		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	0,00	
752	75281	Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej		0,00
		w tym: wydatki bieżące wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		0,00 0,00 0,00
851		Ochrona zdrowia	2 903,00	2 903,00
851		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	2 903,00	
851	85195	Pozostała działalność		2 903,00
		w tym: wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wynagrodzenia i składki od nich naliczane - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		2 903,00 2 903,00 1 888,00 1 015,00
852		Pomoc społeczna	3 170 813,51	3 170 813,51
852		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	2 314 974,00	

852	85203	Ośrodki wsparcia		2 314 974,00
		w tym: wydatki bieżące		2 314 974,00
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		2 313 854,00
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane		1 982 265,43
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		331 588,57
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		1 120,00
852		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	39 896,80	
852	85219	Ośrodki pomocy społecznej		39 896,80
		w tym: wydatki bieżące		39 896,80
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		243,72
		- wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		243,72
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		39 653,08
852		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	24 960,00	
852	85228	Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze		24 960,00
		w tym: wydatki bieżące		24 960,00
		wydatki jednostek budżetowych, w tym na:		24 960,00
		- wynagrodzenia i składki od nich naliczane		24 960,00
852		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	1 430,00	
852	85231	Pomoc dla cudzoziemców	1 430,00	1 430,00
		w tym: wydatki bieżące		1 430,00
		świadczenia na rzecz osób fizycznych		1 430,00
852		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	789 552,71	
852	85295	Pozostała działalność		789 552,71
		w tym: wydatki bieżące		789 552,71

		wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wynagrodzenia i składki od nich naliczane - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań świadczenia na rzecz osób fizycznych		34 552,71 8 126,88 26 425,83 755 000,00
855		Rodzina	11 608 444,85	11 608 444,85
855		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	11 450 130,57	
855	85502	Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego		11 450 130,57
		w tym: wydatki bieżące wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wynagrodzenia i składki od nich naliczane - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań świadczenia na rzecz osób fizycznych		11 450 130,57 1 281 264,46 1 264 291,46 16 973,00 10 168 866,11
855		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	1 021,00	
855	85503	Karta Dużej Rodziny		1 021,00
		w tym: wydatki bieżące wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wynagrodzenia i składki od nich naliczane		1 021,00 1 021,00 1 021,00
855		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	157 293,28	
855	85513	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby pobierające zasiłki dla opiekunów		157 293,28
		w tym: wydatki bieżące wydatki jednostek budżetowych, w tym na: - wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		157 293,28 157 293,28 157 293,28
RAZEM:			15 460 606,69	15 460 606,69

Uzasadnienie:

Zmiany dochodów i wydatków związanych z realizacją zadań zleconych z zakresu administracji rządowej i innych zadań zleconych Miastu odrębnymi ustawami polegają na:

- zwiększeniu o kwotę 2.221,33 zł planu dochodów i wydatków w dz. 010 rozdz. 01095 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- przeniesieniu kwoty 1.880 zł w planie wydatków w dz. 751 rozdz. 75101 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.53.2026 z dnia 08.05.2026 r.).
- zmniejszeniu o kwotę 3.000 zł planu dochodów i wydatków w dz. 752 rozdz. 75281 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 672 zł planu dochodów i wydatków w dz. 851 rozdz. 85195 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 1.430 zł planu dochodów i wydatków w dz. 852 rozdz. 85231 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- przeniesieniu kwoty 3.928,88 zł w planie wydatków w dz. 852 rozdz. 85295 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- przeniesieniu kwoty 60.000 zł w planie wydatków w dz. 855 rozdz. 85502 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 36.100 zł planu dochodów i wydatków w dz. 855 rozdz. 85502 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 71.577,57 zł planu dochodów i wydatków w dz. 855 rozdz. 85502 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.55.2026 z dnia 15.05.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 253 zł planu dochodów i wydatków w dz. 855 rozdz. 85503 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.55.2026 z dnia 15.05.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 849,58 zł planu dochodów i wydatków w dz. 855 rozdz. 85513 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.).
- zwiększeniu o kwotę 978,86 zł planu dochodów i wydatków w dz. 855 rozdz. 85513 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.55.2026 z dnia 15.05.2026 r.).

Załącznik Nr 18 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Dochody i wydatki związane z realizacją zadań wykonywanych w drodze umów lub porozumień między jednostkami samorządu terytorialnego w 2026 roku

Dz	Rozdz.	Nazwa	Dochody	Wydatki
1	2	3	4	5
600		Transport i łączność	8 663 628,43	8 663 628,43
		Dotacja celowa otrzymana z gminy na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	7 929 378,52	
	60004	Lokalny transport zbiorowy		7 929 378,52
		w tym:		
		wydatki bieżące jednostek budżetowych		7 929 378,52
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		7 929 378,52
		Dotacja celowa otrzymana od samorządu województwa na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	112 032,11	
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie		112 032,11
		w tym:		
		wydatki bieżące jednostek budżetowych		112 032,11
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		112 032,11
		Dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	622 217,80	
	60014	Drogi publiczne powiatowe		622 217,80
		w tym:		
		wydatki bieżące jednostek budżetowych		622 217,80
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		622 217,80
801		Oświata i wychowanie	1 016 000,00	1 016 000,00

		Dotacja celowa otrzymana z gminy na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	16 000,00	
	80101	Szkoły podstawowe		16 000,00
		w tym: wydatki bieżące jednostek budżetowych		16 000,00
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane		16 000,00
		Dotacja celowa otrzymana z gminy na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	1 000 000,00	
	80104	Przedszkola		1 000 000,00
		w tym: dotacje na zadania bieżące		1 000 000,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	23 000,00	23 000,00
		Dotacja celowa otrzymana z powiatu na inwestycje i zakupy inwestycyjne realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	18 000,00	
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu		18 000,00
		w tym: wydatki majątkowe		18 000,00
		inwestycje i zakupy inwestycyjne		18 000,00
		Dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	5 000,00	
	90026	Pozostałe działania związane z gospodarką odpadami		5 000,00
		w tym: wydatki bieżące jednostek budżetowych		5 000,00
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		5 000,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	80 000,00	80 000,00
		Dotacja celowa otrzymana z powiatu na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego	80 000,00	
	92116	Biblioteki		80 000,00
		w tym: dotacje na zadania bieżące		80 000,00
		Razem:	9 782 628,43	9 782 628,43

Uzasadnienie:

Zmiany polegają na aktualizacji dochodów i wydatków w związku z:

- zwiększeniem o kwotę 18.000 zł planu dochodów i wydatków w dz. 900 rozdz. 90005 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.)
- zwiększeniem o kwotę 5.000 zł planu dochodów i wydatków w dz. 900 rozdz. 90026 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.)

Załącznik Nr 19 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

**Dochody i wydatki związane z realizacją zadań wykonywanych na mocy porozumień z organami administracji rządowej
w 2026 roku**

Dz	Rozdz.	Nazwa	Dochody	Wydatki
1	2	3	4	5
600		Transport i łączność	12 743,00	12 743,00
		Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na zadania bieżące realizowane przez gminę na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	12 743,00	
	60011	Drogi publiczne krajowe		12 743,00
		w tym: wydatki bieżące jednostek budżetowych		12 743,00
		wydatki związane z realizacją ich statutowych zadań		12 743,00
		Razem:	12 743,00	12 743,00

Uzasadnienie:

Zmiany polegają na aktualizacji dochodów i wydatków w związku z:

- zwiększeniem o kwotę 1.182 zł planu dochodów i wydatków w dz. 600 rozdz. 60011 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.13.2026 z dnia 27.02.2026 r.)

Załącznik Nr 20 do uchwały Nr XXVII/413/26
Rady Miasta Oświęcim
z dnia 27 maja 2026 r.

Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Miasta Oświęcim na 2026 rok

Dział	Rozdział	Nazwa	Rodzaj dotacji z budżetu	dla jednostek sektora finansów publicznych	dla jednostek spoza sektora finansów publicznych
600		Transport i łączność		3 360 876,30	
	60004	Lokalny transport zbiorowy		392 273,30	
			Dotacje celowe realizowane na podstawie porozumień (umów) między j.s.t. (wydatki bieżące)	392 273,30	
	60013	Drogi publiczne wojewódzkie		70 603,00	
			Dotacje celowe na pomoc finansową udzielaną między j.s.t. (wydatki bieżące)	70 603,00	
	60014	Drogi publiczne powiatowe		2 833 000,00	
			Dotacje celowe na pomoc finansową udzielaną między j.s.t. (wydatki majątkowe)	2 833 000,00	
	60016	Drogi publiczne gminne		65 000,00	
			Dotacje celowe na pomoc finansową udzielaną między j.s.t. (wydatki majątkowe)	65 000,00	
630		Turystyka			7 000,00
	63095	Pozostała działalność			7 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		7 000,00
750		Administracja publiczna		4 700,00	1 650 000,00
	75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego		4 700,00	1 650 000,00
			Dotacje celowe na pomoc finansową udzielaną między j.s.t. (wydatki bieżące)	4 700,00	
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		1 650 000,00

754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa			177 000,00
	75412	Ochotnicze straże pożarne			177 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		177 000,00
801		Oświata i wychowanie		227 000,00	14 965 000,00
	80101	Szkoły podstawowe		7 000,00	700 000,00
			Dotacje celowe realizowane na podstawie porozumień (umów) między j.s.t. (wydatki bieżące)	7 000,00	
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)		700 000,00
	80104	Przedszkola		220 000,00	11 465 000,00
			Dotacje celowe realizowane na podstawie porozumień (umów) między j.s.t. (wydatki bieżące)	220 000,00	
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)		11 465 000,00
	80149	Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego			2 200 000,00
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)		2 200 000,00
	80150	Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży szkołach podstawowych.			600 000,00
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)		600 000,00
851		Ochrona zdrowia		149 238,00	980 000,00
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi		20 000,00	610 000,00
			Dotacje celowe realizowane na podstawie porozumień (umów) między j.s.t. (wydatki bieżące)	20 000,00	
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		610 000,00
	85158	Izby wytrzeźwień		99 238,00	
			Dotacje celowe na pomoc finansową udzielaną między j.s.t. (wydatki bieżące)	99 238,00	
	85195	Pozostała działalność		30 000,00	370 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		370 000,00
			Dotacje celowe na pomoc finansową udzielaną między j.s.t. (wydatki bieżące)	30 000,00	
854		Edukacyjna opieka wychowawcza			148 000,00

	85404	Wczesne wspomaganie rozwoju dziecka			108 000,00
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)		108 000,00
	85412	Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży			40 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		40 000,00
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska			433 000,00
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód			20 000,00
			Dotacje celowe (wydatki majątkowe)		20 000,00
	90002	Gospodarka odpadami komunalnymi			20 000,00
			Dotacje celowe (wydatki majątkowe)		20 000,00
	90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu			368 000,00
			Dotacje celowe (wydatki majątkowe)		368 000,00
	90095	Pozostała działalność			25 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		25 000,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego		18 646 234,34	190 000,00
	92105	Pozostałe zadania w zakresie kultury		10 000,00	
			Dotacje celowe (wydatki bieżące)	10 000,00	
	92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby		6 933 076,00	
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)	6 855 076,00	
			Dotacje celowe (wydatki majątkowe)	78 000,00	
	92116	Biblioteki		5 803 575,00	
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)	5 778 575,00	
			Dotacje celowe (wydatki bieżące)	25 000,00	
	92118	Muzea		5 899 583,34	
			Dotacje podmiotowe (wydatki bieżące)	2 898 610,00	
			Dotacje celowe (wydatki majątkowe)	3 000 973,34	
	92120	Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami			50 000,00
			Dotacje celowe na prace remontowe i konserwatorskie obiektów zabytkowych (wydatki bieżące)		50 000,00
	92195	Pozostała działalność			140 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		140 000,00

926		Kultura fizyczna			690 000,00
	92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej			690 000,00
			Dotacje celowe na zadania zlecone innym podmiotom (wydatki bieżące)		690 000,00
Razem:				22 388 048,64	19 240 000,00
OGÓŁEM					
DOTACJE -		41 628 048,64 zł			
w tym:			w tym:		
- dotacje podmiotowe		30 605 261,00 zł		- dotacje celowe w zakresie wydatków bieżących :	
- dotacje celowe :		11 022 787,64 zł		4 637 814,30	
				- dotacje celowe w zakresie wydatków majątkowych :	
				6 384 973,34	

Uzasadnienie:

Zmiany planowanych kwot dotacji udzielonych z budżetu Miasta Oświęcim na 2026 rok polegają na:

- zmniejszeniu o kwotę 300.000 zł dotacji podmiotowej (wydatki bieżące) - dla jednostek spoza sektora finansów publicznych w dz. 801 rozdz. 80149 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.)
- zwiększeniu o kwotę 300.000 zł dotacji podmiotowej (wydatki bieżące) - dla jednostek spoza sektora finansów publicznych w dz. 801 rozdz. 80150 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.)
- zwiększeniu o kwotę 18.000 zł dotacji celowej (wydatki majątkowe) - dla jednostek spoza sektora finansów publicznych w dz. 900 rozdz. 90005 (Zarządzenie Prezydenta nr 0050.42.2026 z dnia 30.04.2026 r.)
- zwiększeniu o kwotę 150.000 zł dotacji celowej (wydatki bieżące) - dla jednostek spoza sektora finansów publicznych w dz. 926 rozdz. 92605 (załącznik nr 7 do niniejszej uchwały)